

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 49 (2022)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** Aviso legal

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Gallinas criadas al aire libre y libertad de prensa

“Panorama Suizo”, revista para la “Quinta Suiza”, aparece en su 48.º año con seis números anuales en los idiomas alemán, francés, inglés y castellano, en 13 ediciones regionales y con una tirada total de 431 000 ejemplares (incluidos 253 000 electrónicos).

Las noticias regionales de “Panorama Suizo” se publican cuatro veces al año.

La responsabilidad respecto del contenido de los anuncios y suplementos publicitarios la asumen solo los anunciantes. Los contenidos no reflejan imperativamente la opinión de la redacción ni de la organización editora.

Las suizas y los suizos residentes en el extranjero e inscritos en una representación consular suiza reciben gratuitamente la revista. Otras personas interesadas pueden suscribirse abonando una tasa anual de CHF 30.– (CHF 50.– en el extranjero).

VERSIÓN ONLINE  
www.revue.ch

DIRECCIÓN EDITORIAL  
Marc Lettau, jefe de redacción (MUL)  
Stéphane Herzog (SH)  
Theodora Peter (TP)  
Susanne Wenger (SWF)  
Paolo Bezzola (PB, representante del DFAE)

COMUNICADOS OFICIALES DEL DFAE  
La sección “Noticias del Palacio Federal” se publica bajo la responsabilidad de la Dirección Consular, Departamento de Innovación y Cooperación, Effingerstrasse 27, 3003 Berna, Suiza.  
kdi@eda.admin.ch | www.eda.admin.ch

ASISTENTE DE REDACCIÓN  
Sandra Krebs (KS)

TRADUCCIÓN  
SwissGlobal Language Services AG, Baden

DISEÑO  
Joseph Haas, Zürich

IMPRESIÓN  
Vogt-Schild Druck AG, Derendingen

EDITORIA  
“Panorama Suizo” es editado por la Organización de los Suizos en el Extranjero (OSE). Sede de la editora, la redacción y la administración publicitaria: Organización de los Suizos en el Extranjero, Alpenstrasse 26, 3006 Berna.  
revue@swisscommunity.org  
Tel. +41 31 356 61 10  
Datos bancarios:  
CH97 0079 0016 1294 4609 8 / KBBECH22

CIERRE DE LA PRESENTE EDICIÓN  
11 de mayo de 2022

CAMBIOS DE DIRECCIÓN  
Favor de comunicar cualquier cambio a su embajada o consulado. La redacción no tiene acceso a su dirección ni a sus datos administrativos.



# 22

De momento, las medidas contra el coronavirus han desaparecido de la vida cotidiana en Suiza. Dentro de la normalidad recuperada, volvemos a “disfrutar” de terribles embotellamientos. El récord del año, de momento: antes de Semana Santa, en la A2 en dirección sur, los automóviles llegaron a formar una caravana de 22 km. Así parece ser la nueva “libertad de viajar”.

# 1'100'000'000

Si pasamos revista a la Semana Santa, merece destacar la laboriosidad de las gallinas helvéticas: en 2021 pusieron la cifra récord de 1 100 millones de huevos. Al mismo tiempo, son más felices que antes: la proporción de gallinas criadas al aire libre ha aumentado un 185% en el último decenio, y la de los huevos biológicos, un 107%.



# 194

Hagamos un sencillo cálculo a base de huevos: todos los huevos suizos + todos los huevos importados ÷ el número de habitantes de Suiza = 194. Esta es la cantidad de huevos que anualmente ingiere cada habitante de nuestro país. Parece mucho; pero entre nuestros vecinos europeos las cifras son considerablemente más elevadas. Y en Singapur incluso se doblan.

# 260

Comerse un huevo está bien; tirarlo, no: ¡la comida no se desperdicia! ¿Cuántos alimentos en buen estado desechan los hogares suizos? En promedio, un cuarto de tonelada al año: 260 kilos, para ser exactos. Sin embargo, los suizos y suizas tienen de sí mismos una imagen más positiva: dos tercios estiman que el desperdicio es mucho menor.

# 14

Semana Santa, embotellamientos y huevos: ¿las cifras que hemos mencionado le parecen poco relevantes? Entonces hablemos de datos más interesantes, como aquellos que reflejan el comportamiento (reprobable) de los bancos suizos. Pero todo parece indicar que en nuestro país priva cierta censura al respecto. Las leyes suizas valoran más el secreto bancario que la libertad de prensa. Por ello, Suiza ha pasado de ocupar el 10.º puesto al 14.º en materia de libertad de prensa.